

handVERKARIN

BLAD NR. 51

HAVNAR HANDVERKARAFELAG



**SVEINASTYKKIÐ HJÁ
NIELS CHRISTOFFER DEBES**

Umbygging av ogn felagsins í Stoffalág

Sum samtykt á aðalfundi varð út- bjóðingartilfar sent út til nakrar fyrirtøkur. Tað var Húsavardatæn- astan, sum fekk arbeiðið, og eru teir farnir undir at gera arbeiðið.

Tað hevur verið ein trupulleiki, at hitaútreiðslurnar hava verið sera stórar. Hetta kemst m.a. av vánaligari isolering, gjóstri, kulda- brúgv og vánaligum vindeygum.

Serkunnleikin hevur mælt okk- um til at bjálva og klæða húsið, og at skifta vindeygu og hurðar. Sam- stundis verður altanin innilokað.

Miðhæddin verður dagförd, og í kjallarahæddini verða broytingar gjørdar. Ætlanin her er at taka øki undir altanini uppí verandi kjall- arahøli, eins og ventilatióin verður gjørd. Ætlanin er eisini at gera eitt handikapp vesi í gongini.



Henda umbygging kostar sjálvandi nakað, men vit koma eisini at spara oljuútreiðslur. Harumframt verður húsið fult upp- daterað og harvið virðisøkt.

Tá ið arbeiðið er liðugt hava vit eitt nýmótans felagshús, sum lýkur øll krøv fleiri ár fram. Og vit hava eitt hús, sum vit kunnu vera errin av.

Sum vit siggja á myndini er arbeiðið komið langt væl áleiðis.



Havnarmaður:

Eg eri uppvaksin við Hoyvíks- tjørn, sum tað nevndist, tá eg var smádrongur, nú eitur tað Kommansmýra. Har var okkara spælipláss, nú lagt undir asfalt, og ein heilur býarpartur komin í staðin. Hoyvíkstjørn er tí betur ikki farin undir heilt, tó at hon er nakað broytt, har eru stórir steinar lagdir út í tjørnina; onkur sigur at tað skal fyrri stilla eitt føroyakort. Eg dugi ikki rættliga at siggja tað, men okkurt skal tað helst merkja. Hoyvíkstjørn gevur nóg góð og hugnalig minnir: har sigldu vit við flakum, sum høvdu nóg ymisk snið. Summir gjørdir úr viði, aðrir úr takplátum; teir mest brúktu vóru helst tunnuflakarnir, sum helst eisini

vóru teir mest stabili. Mangur karmur man vera komin frá flakatiðini á Hoyvíkstjørn. Um veturin, tá kavi lá og tjørnini og hon var fryst, tá var stuttligt at eiga ísskoytir; tær blivu nógv brúktar. Serliga hugnaligt var um kvøldarnar, tá teir komu av Marinustøðini og settu ljós upp, so vit sóu at skreiða. Tað kom eisini fyrri, at vit fingi sodavatn og sjokulátu frá teimum, forkunnugt tá í tíðini. Við Hoyvíkstjørn var hugaligt at vaksa upp.

Unnusta:

Marjun Justunussen.

Børn:

Katrin 32 ár og Alice 28 ár

Útbúgving byrjað:

Byrjaði at læra til elektrikkara í 1977

Lærumeistari:

P/F Einar Mikkelsen
Útbúgvingin lokin:
1981

Maskinútbúgving:

Fór á maskinmeistaraskúla í 1984 og tók maskinistprógv í januar 1985.

Størv:

Eftir lokna lærutíð helt eg fram, eitt stutt tíðarskeið, at arbeiða hjá Einar Mikkelsen. Flutti síðan suður á Tvøroyri at búgva, og arbeiði har hjá Poul Eli Bærensen til eg í 1984 fór á maskinskúla.

Í blaðnum hesa ferð:

	síða
Oddagrein	s. 2
Sjónarhornið: Torkil Sørensen	s. 3
Sveinastykkið hjá Niels Christoffer Debes	s. 10
Elias Johansen: Sleipstøð og byggihøll í Álakersvík.	s. 14
Hans B. Arge og bátamotorurin „Royndin“.	s. 24

Útgevur: Havnar Handverkarafelag · Stoffalág 60 · Box 203 · 110 Tórshavn

Ábyrgdarblaðstjóri: Eli Brimsvík

Blaðstjóri: Media · Umbróting, prent og liðugtgerð: Føroyaprent

Havnar Handverkarafelag gevur Handverkarin út 4 ferðir um árið.

Skrivstovutíð: Mánadag til og við hósdag frá kl. 9 til 15.

Telefon 35 48 00 · fax: 35 48 01 · Teldupostur: handverkarin@handverk.fo · www.handverk.fo





Til skips:

Eftir lokið maskinistprógv fór eg til skips; fyrst eitt stutt skifti sum maskin-assistentur við tí - tá sera framkomna roro-skipinum Líðartindur, sum kláraði at vera í Føroyum eina ferð um vikuna, har onnur reiðari brúktu tvey skip, sum vóru í Føroyum aðru hvørja viku. Á sumri 1985 mynstraði eg sum annar meistari við djúpvatnstrolaranum Suðringi, og var við honum til januar 1987. Eg slapp ongantíð av við sjóverkið, so best var at sleppa sær upp á turt og hava fast undir fótum aftur. Í februar sama ár fór eg at arbeiða sum elektrikkari á Vágs Skipasmíðju, og bleiv tað eitt sera spennandi og gevandi arbeiði har vit gjørdu elarbeiði, frá A til Z, umborð á fleiri nýbygningum, línubátarnir Vársól og Miðvingur og trolarin Sverri

Ólason. Tí verri mátti Vágs Skipasmíðja gevast við virkseminum, vit vóru jú seint í 1980-unum. Spell, tí har arbeiðdu langt omanfyri 100 dugnalig fólk. Har fingur fleiri eina óvissa framtíð, sjálvur hevði eg ymiskt fyrifallandi arbeiði, til eg í 1991 flutti aftur til Havnar. Tá var eg heppin at fáa arbeiði á Tórshavnar Skipasmíðju, eitt sera gott arbeiðspláss, har eg kom at hava ábyrgd av elgoymsluni. Har arbeiðdi eg í 13 ár, tá eg fekk møguleikan og tók av at arbeiða sum elektrikkari við gøtuljósum hjá Tórshavnar Kommunu; har havi eg nú arbeiðt tey seinastu 10 árin.

Hvørjar el-perur brúkar kommunan til gøtuljós:

Tað eru fleiri ymisk sløg av perum, sum vera brúktar. Vanligar gløðitráðsperur eru næstan ikki til at skaffa longur, hesar brúka vit ikki vanliga men á Jólum og á Ólavsøku hava vit brúkt tær nógv í teim ymsu serionum sum hanga oman eftir Áarvegnum og nú í Tórsgøtu og yvir á Skálatrø. Til

tað eru royndar nýggjar ledperur við sama sniði sum vanligar perur hava, úrslitið er misjavn.

Annars brúka vit enn nógva natriumperur, tað eru perur sum hava Gulan lit, styrkin liggur frá 70w til 150w, eisini brúka vit kviksylvurperur, tær hava hvítan lit og hava eina styrki frá 80w til 150w

Nakað av røperum (spariperum) brúka vit eisini, tær eru munandi minni í styrki, men geva munandi meira ljós. Vit hava t.d. eina spariperu, sum vit brúka nógva, hon eitur 23w, men svarar til eina vanliga gløiperu, sum er 125w - tað kann ein kalla eina spariperu. Framtíðarljósið er helst led ljós, og tað eru ein ørgrynna av ymsum ljósum at fáa. Eg eri ikki rætti persónur at siga, hvat led ljós ein skal brúka, men fleiri sløg eru, sum eru rættiliga góð. Tórshavnar Komuna ger fleiri royndir fyri at vita hvør loysn er tann besta, Strandarvegurin er brúktur

sum royndarøki, og fer tú ein túr yvir við strond, so sær tú nógva ymisk ljós; summi eru góð og onnur minni góð. Styrkin á hesum ledljósum er frá 32w til 59w, so tey flestu geva nógva ljós fyri fá watt.

Hvat heldur tú um eftirlønina hjá Havnar Handverkarafelag:

Hon er góð.

Hvat heldur tú um lívstryggingina hjá felagnum:

Tað er gott at hava eina lívstrygging, kenni onkran, sum hevur fingið brúk fyri hesi trygging í samband við álvarsama sjúku.

Hvat er størsta avbjóðingin hjá einum handverkara í dag:

Alt arbeiði er ein avbjóðing, annars, at arbeiðið er væl úr hondum greitt, so vit kunnu vísa, at vit eru kappingarfør.

Hvat gleðir teg í gerandisdegnum:

Tá ein merkir framgongd og, at ein er frískur og klárar at útføra eina uppgávu uttan trupulleikar.

Hvussu eitur besti handverkarin, sum tú veit um:

Haldi ikki nakar kann kallast besti, øll munnu nokk hava okkurt tey eru best til.

Hvat kann øsa teg:

At síggja hasar økoterroristarnar standa á nærum hvørjum p-plássi og kika út á sjógv, heldur enn at fara heim at fáa sær eitt arbeiði.

Fritíðartriv:

Seyður, hagalív og at fjasast við garð og hús

Besta bók:

Álmanakkin

Besti tónleikabólkur:

Toto

Besti sangari:

Bobby Kimble og David Byron

Besti sangur:

July morning hjá Uria Heep

Besti filmur:

Kellys helte

Besti handverkari:

Janus Sørensen

Hvør heldur tú hevur mynda tín persón mest:

Fleiri, nevni ongan

Søguligur persónur, sum hugtekur teg

Pytaguras

Telefon:

Nokia

Telda:

Samsung

Bilur:

Hyundai Gets

Vegurin Langi · Postboks 3309
FO-110 Tórshavn · tel 345 000
fax 345 001 · www.balslev.fo
balslev@balslev.fo

DEWALT



...til handverkaran

BYGMA
BALSLEV



sanstr.fo

Heildarloysnir
frá Articon

Eitt trygt grundarlag

Articon hevur serligan førleika innan jørð-, kloakk-, betongarbeiði, byggibúgving, vega- og havnagerð, fjarhita, timbur- og snikkaraarbeiði eins og ymisk apteringsarbeiði, tá skip verða bygd ella umvæld. Men vit kunnu standa fyrri ella vera partur av so at síga øllum verkætlanum ella byggjarbeiði so sum skrivstovubygningar, verksmíðjubygningar, goymsluhallir, umvæling og umbygging.

ARTICON

Articon P/f · á Hjalla 20 · 188 Hoyvik · Tel. 350 700 · www.articon.fo



TIMBUR  HANDILIN



AMBOÐ ARBEIÐSKLÆÐIR
TILFAR BESLØG MASKINUR

Júst tá tú stendur
og manglar tað

2x3 & Timburhandilin Tórshavn: 31 12 50 Kambsdalur: 44 44 41

SPEKT kann hjálpa tær við

Bókhaldinum

Roknskapinum

Lónarumsitingini

Sjálvuppgávuni

Kapitalvinnings-
sjálvuppgávuni

Rentustuðlinum

Útlendskum
skatti

Afturrindan
av mvg

Eftirlønnum

SPEKT lögildir grannskoðarar Spf. - Staravegur 17
Postsmoga 3258 · 110 Tórshavn · Tel 34 34 34
Faks 34 34 35 · spekt@spekt.fo · www.spekt.fo

SPEKT

løgildir
grannskoðarar

SKAPANDI ÚTBÚGVINGAR

www.tst.fo
skapandi umhvørvi

Tekniski Skúlin

.... ein virkin og góður samstarvsfelagi

Ein skúli, ið gevur góða og samhangandi undirvísing, í tøttum samstarvi við vinnu og læring

- vit seta læringin í miðdepilin
- vit nøkta tørvin hjá vinnuni
- vit hava høgan námsfrøðiligan og fakligan førleika

Bil
Maskin
Smiðja
Ei
Timbur
Stíl@Snið



Tekniski Skúlin, Postrúm 3239, 110 Tórshavn, tlf. 738050, t-postur tst@skulin.fo, www.tst.fo

Glarmeistarin v/Poul Guttesen.



Søla og montering av
lágorkutermorútum,
u-virði niður í 0,4.
Einkultglas, spegl, herða glas
til brúsu- og glasveggir.
www.glarmeistarin.fo

Alt Glarmeistaraarbeiði verður gjørt. 219466-229466

elmek

v/Magnus Magnussen · Gripsvegur 18 · FO-100 Tórshavn
tel 317352 · fax 217700 · elmek@post.olivant.fo

Alt el- og edvarbeiði verður gjørt skjótt og væl

Bilasolan.fo

Nýggi Audi A3 Limousine
Langt á odda. >>>



Vorsprung durch Technik



Bilasølan
Vegurin langi, 359700

SVEINASTYKKIÐ HJÁ NIELS CHRISTOFFER DEBES

Sveinastykkið hjá Niels Debes, sum vit síggja høgrumegin varð nevnt „sykomode“. Í komoduni eru 8 smáar skuffur og ein størri. Í miðjuni er eitt skáp við prýddari hurð. Sveinastykkið má sigast at vera satt listaverk. Fyri sveinastykkið fekk Niels bronsumedalju, sum er dagfest 29. apríl 1948.



Tá ið Niels Debes fór í snikkaralæru í 1936 vóru lærlingaviðurskiftini ikki skipaði, sum tey eru í dag.

Niels fór í læru hjá Hartvig Hansen, ið hevði snikkaarvirkið í Havn. Eitt viðmæli, sum Hartvig hevur skrivað er soljóðandi:

På given foranledning bekræftes herved, at snedker Niels Christoffer Debes, Tórshavn, Færøerne, blev antaget som lærling på mit maskinsnedkeri i 1936, og har han efter udstået læretid i 1941 arbejdet som snedker på mit værksted fra 1941 indtil slutningen af 1947 og derefter igen siden 1949.

Jeg skal herved give Niels Debes min bedste anbefaling som en god og dygtig snedker og kan anføre, at han ved den aflagte svendeprøve på Teknologisk Institut har fået tildelt bronzmedalje i erkendelse for godt udført arbejde.

Thorshavn, den 14. december 1959
Snedkermester Hartvig Hansen, maskin-snedkeri.

Sveinastykkið

Sveinastykkið, sum Niels skuldi gera var nevnt: Fransk sykomode. Fyri sveinastykkið fekk hann bronsumedalju, sum vit síggja høgrumegin.

Tá vóru sveinastykkini sýnd fram alment, og millum tey, sum komu til hesa framsýning var Dronning Alexandrine. Hon beyð Niels 200,- kr. fyri sveinastykkið, sum hon hevði hug at keypa til ommudóttirina Margretu. Men Niels hevði ikki hug at selja henni sveinastykkið, hann svaraði henni kontant: „Det skal min mor have“. Ikki man Alexandrina hava grunað, at hon fór at fáa eitt slíkt svar.

Frivillig mesterprøve

Sum viðurskiftini vóru um hetta mundi kundu lærlingar fara til Danmarkar, har teir kundu fara til tað, sum varð nevnt „Frivillig Mesterprøve“, sum í veruleikanum var ein próvtøka. Tá var ikki møguligt at fara til slíka próvtøku ella roynd í Føroyum.

Tí var Niels noyddur at fara av landinum um hann vildi hava eitt slíkt prógv. Niels er so farin við skipi til Keypmannahavnar, har hann var til próvtøku og fekk prógv dagfest 3. mai 1949.

Í hesum prógvi síggja vit hvørjar lærugreinirnar vóru og, hvussu hann stóð seg, men vit síggja ikki, hvat t.d. var hægst møguliga próvtal.

Lærugreinir og próvtol hjá Niels Debes:

Materialelære:	8
Bogføring:	9
Kalulation:	6
Håndværkerret:	4
I alt:	27
Gennemsnidt:	6,75 points



Kona Niels, Siga (11.11.1920-21.10.2008), var úr Hvalvík, fødd Egholm. Niels (5-5-1920-29-6-2012) var úr Havn. Hann arbeiðdi meginpartin av lívi sínum á snikkaarverkstaðnum hjá Hartvig Hansen.



Á eini síðu stendur: Flid og dygtighed fremmer velstand og lykke.

Og á hinari: Snedkerfagets svendeprøve kommission 24/4-1948 Niels Christoffer Debes.



Eik

Vinnukundadeildin í Eik

Tryggja tær arbeiðsfrið

Fá tíð til tað, sum hevur týðning fyri tína fyrirtøku, við góðari og skjóttari ráðgeving.

Sverri er vinnukundaráðgevi í Eik. Sum partur av bygginguvinnutryggingini hevur hann innlit í og áhuga fyri tørvinum og dagligdegnum hjá kundum sínum. Vit arbeiða eftir meginregluni um, at góð ráðgeving og skjóttar svartlínur tryggja, at tín tíð og tín orka verða brúktar til titt virksemi.

www.eik.fo tel. 348000



Skapandi, mennandi, kveikjandi



TÓRSHAVNAR
KOMMUNA



Húsavørðartænastan

Brattalið 8 | Tórshavn | hvt@hvt.fo | Tel. 29 00 29



OGNA TÆR TÍN EGNA HÚSAVØRÐ

- bæði virkir, stovnar og privat
kunnu ogna sær ein húsavørð

Vit bjóða virkjum, stovnum og privatum kundum fasta avtalu um ein tímasettan húsavørð. Um ásetta tímatalið ikki verður brúkt ein mánaða, kunnu tímarnir flytast til komandi mánaða, so tað ber til at savna tímar saman.

Vit taka okkum av øllum hugsandi húsavørðar-uppgávum. Er nakað átrókandi, eru vit á staðnum beinanvegin.

Somuleiðis eru vit til taks alt samdøgríð, tá ið bráðneyðugt arbeiði skal gerast.



Reinsa við turr-ísi

Reinsar blámusopp, maskínur, el-lutir og kann eisini nýtast til sandblásing. Brúkar ikki vætu. Ring og hoyr nærri.



Betong-saging

Við okkara nýggju Diamant-ketusag kunnu vit skera tjúkdír upp í 57 cm. Ring og hoyr nærri.



Vit átaka okkum eisini alt arbeiði í sambandi við bygging, umbygging og viðlíkahald av: skúlum, sethúsum, radhúsum, barnagørum, íbúðarhúsum...

ELIAS JOHANSEN

SLEIPISTØÐ OG BYGGIHÖLL Í ÁLAKERSVÍK

Elias Johansen var sjávlærdur og slóðbrótari, tá talan er um skipasmíð í Føroyum. Í 1905 bygdi hann sleipistøð og byggihöll í Álakersvík í Tórshavn. Tá mest var at gera hevði hann 25-30 dugnaligar og sjávlærdir handverkarar í starvi. Tá bygdu teir - ikki minni enn - 12 størri og minni deksfør um árið.

Elias Johansen, vanligi nevndur Lias í Rættará, var føddur í Hvalvík 26. desember 1872. Fimtan ára gamal fór hann til Havnar at læra til skómakara. Hann stóð sveinaroynd og arbeiddi eina tíð sum skósmíður. Í 1898 fór hann undir sítt lívsverk; í fyrsta umfari at umvæla og smíða størri bátar á Lágukai við Rættará í Havn.

Søgan um stóra virksemi hjá Lias í Rættará byrjar, tá hann saman við Niels í Dali fór at smíða sonevndar lossingarbátar niðanfyri húsini hjá Jampan úti í Rættará. Har høvdu teir eitt pakkhús hjá Muller til verkstað. Fyrsti lossingarbáturin teir smíðaðu var til handils-mannin Jens Petur Evensen í Havn. Hann var 8-10 tons stórus og var sagdur at vera góður siglari. Hann fekk navnið Dansarin. Soleiðis skrivar Niels Juul Arge m.a. í bókini: „Banka-bókin. Sjóvinnubankin 50 ár (1983)“.

Fyri at fáa sær størri kunnleika til skipa-



Elias Johansen. 26. 12. 1872 - 20. 11. 1925.
Hann lærði til skómakara, men motorbáta-smíðið gjørdist lívsverk hansara

tekning og kraelbygging fór hann á heysti 1901 til Porsgrunn Baadebyggeri í Norra. Har lærði hann at tekna og smíða ymisk skipa-sløg. Um frálærana hann fekk í Norra hevur

hann m.a. skrivað soleiðis: „Den unge tegner ved Mekanisk Værksted, Olavus Larsen, lagde virkelig en stor flid for dagen ved så hurtigt at lære mig både at forstå og at arbejde efter tegning, og jeg må sige, at hans arbejde kronedes med held, og jeg fik det vidnesbyrd af han, at det gik over hans forventninger, at jeg på en så kort tid skulle kunne klare at udføre det arbejde. Men det var bevis på, at han var sit fag voksen, og igennem ham fik jeg mange ting tilhørende mit fag at vide, som jeg ellers ikke havde fået at vide af nogen anden“.

Fyrstu deksbátarnir

Fyrsta deksbátin smíðaði teir veturin 1900-1901 á Lágukai í Rættará. Hann var 38½ fót, og merktur 9 tons.

Hann hevði ikki motor, men mastur og segl. Eitt tíðarskeið átti Olaf Finsen apotekari í Havn batin, seinni var hann heimahoyrandi á Tvøroyri, har hann var brúktur til lossing.

Seinni smíðaði teir deksfarið Eli til Rest-orffs Handil í Vágsbotni. Eli varð sjósettur av Høgukai 26. august 1901. Eli var 43,5 fótur langur og merktur til 17,41 tons. Árið eftir var

hann tikin upp á sandin í Vágsbotni og fekk motor ísettan. Royndartúrin sigldi hann 8 míl. Eli var fyrsti deksbáturin, sum fekk motor ísettan í Føroyum.

Fyrstu deksførini vóru súðubygð, borð-plankarnir lógu ikki slættir sum á vanligum skipum, men umskaraðust eins og borðini á føroyskum róðrabáti.

Prøven og Gásadalsbáturin

Heimafturkomin úr Norra fer Lias undir at skipa fyri bygging av kraelbygðum báti. Veturin 1902-1903 smíðar hann seglskipið Prøven, ið var 24 tons. Hann er spískur í báðum endum. Prøven fekk motor ísettan í 1906 og róði út undir Íslandi í fleiri ár; ári 1903-1907 var Óli á Bø bátsformaður. Í 1909 keypir Olaf Finsen Prøven, sum fyri tað mesta lág fyri teym. Á sumri 1912 fer Jens í Dali til Danmarkar við Prøven, har hann var seldur 29. mars 1914.

Í 1905 letur Lias 15 tons stórt deksfar, sum verður nevnt Eva, úr hondum. Tað er Mikkjal Pauli Mikkelsen úr Gásadali, ið letur hana smíða. Eva, ið eisini varð nevnd Gásadalsbáturin, hevði runda hekku, eina mastur



Farmaskipið Eli hjá vágsbotnhandlinum kemur á Havnina. Farið sigldi farmasigling millum handilin í Havn og úthandlar á bygd. Eli sigst eita eftir Eliasi og var fyrsta deksfar í Føroyum, sum fekk motor. Tað var í 1920.



Lias í Rættará og Niels í Dali smíða helst fyrsta bátin undir húsunum hjá Jákupi Andriasi Arge (Jampman). Sethúsini hjá Liasi siggjast dygst norðan fyri Rættará.

og ein 10 hesta Dan motor. Ári 1905-1907 var Eva til útróður undir Íslandi. Á sumri 1908 var hesin bátur seldur til Seyðisfjarðar.

Av Høgukai út í Álaker

Í 1905 letur Lias í Rættará sleipistøð, verkstað og høll byggja í Álakersvík. Í hesi høll var møguligt at smíða deksfør upp í 20 tons. Á donskum vóru hesir bátar nevndir „motorkutter“. Seinni bygdi hann eina stórri høll, og tá var møguligt at smíða skip upp í 45 tons.

Fyrsti motorbáturinn, teir hjá Lias smíðaðu í Álakersvík er til Dánjal Paula Nysted við Norðskála. Hann fór úr bakkastokki í 1906. Hann fekk navnið Albatros, var sløk 17. tons, hevði tvær mastrar og runda hekk. Dánjal Pauli var við honum til fiskiskap undir Íslandi. Teir vóru 5 mans.

1914 keypti Absalon Jacobsen í Syðrugøtu Albatros og gav honum navnið Björn. Í 1966

seldi Absalon bátin til Íslands. Niels Nielsen í Heiðunum og Christian Petersen í Gásadali førdu bátin til Íslands; báðir havnarmenn.

Bróður Lias í Rættará, Georg Johansen, hjálpti honum fyrstu tíðina. Í 1908 lat Georg motorbátin Arken smíða hjá bróðrinum. Hann var 7 tons, hevði eina mastur og 8 hesta motor. Georg búsettist seinni í Haldórvík og var í fleiri ár til fiskiskap undir Íslandi við Arken. Hann plagdi at fylgjast um hav við bátum, sum høvdu lærdan skipara umborð. Seinasta árið hann var til fiskiskap undir Íslandi var í 1915; hetta árið seldi hann bátin í Íslandi.

Stórt arbeiðspláss

Skjótt gjørdist fyrirtøkan hjá Lias í Rættará millum stóru arbeiðsplássini í Havn. Tá mest var at gera fóru 12 motorbátar av bakkastokki um árið. Umframt at smíða nýggjar bátar var nógv umvælingararbeiði at gera umborð á sluppum, áðrenn tær fóru til fiskiskap um várið.

Lias í Rættará smíðaði eisini bátar og skip til íslendingar. Tann størsti var Bragi; hann var 45 tons, nærum líka stórur sum Norðlýsið, sum í dag kann kallast ferðamannaskip. Íslendingar komu til Føroya eftir bátinum og sigldu hann sjálvir til Íslands. Tá ið mest var at gera arbeiðdu einir 25-30 mans hjá Liasi.

Kunoyarbáturinn Nakkur

Í 1912 smíðaði Lias ein bát til Paula Heinesen í Kunoy, sum fekk navnið Nakkur. Hann var 6 tons, riggaður sum slupp, hevði eina mastur



Dæksbátur fer á sjógvinn hjá Liasi í Rættará úti í Álakersvík. Tá ið mest var at gera, flotaðu teir ein bát um mánaðin

og ein 7½ hesta Gideon motor. Ein útróðrartur í tjúgunum steðgaði motorurin upp. Tað var illveður, og tá motorurin ikki fekst í gongd aftur, fór manningin umborð á ein annan bát, sum kom teimum til hjálpar. Nakrar dagar seinni kom Nakkur rekandi suður ígjøgnum Kalsoyarfjørð; tá eydnaðist at bjarga bátinum inn á Klaksvík.

Nú keypti Hermann Thorsteinson, sum var íslendingur, Nakk. Hann fekk Jákup Biskupsstøð at smíða Herman stýrhús á hann og fór sama várið á Eysturlandi at rógva út. Við honum vóru Baldvin, sonur hansara, og Niels Hjemsten úr Vági í Klaksvík. Ferðin gekk væl, teir høvdu 48 tímar á Seyðisfjørðin. Nakkur kom ikki aftur til Føroya. Hermann Thorsteinson gjørdist ikki gamal maður. Hann andaðist í Klaksvík í 1936, 51 ára gamal.

Lias var virkin maður

Umframt at smíða bátar og skip hevði Lias orku til at røkja onnur áhugamál. Í mong ár

var hann býráðslimur, sat í meinigheitsráðnum og var virkin avhaldsmaður.

Lias í Rættará bar orð fyri at vera góður leiðari og dugdi væl at leggja arbeiði til rættis. Hann var skilagóður, og ikki bangin fyri at siga frá síni støðu.

Lias í Rættará gjørdist ikki gamal maður, doyði 52 ára gamal 20. November 1925.

Tá ið Lias var farin, skrivaði fosturdóttir hansara Andrea Ártung minningarorð um hann. Hon skrivaði m.a. Lias hevði lært skipatekning og sjálvur funnið út tann smíðihátt, ið hóskaði best til okkara streymharða sjógv.

Skuldi hann so ikki hætta sær at fara í holt við eina slupp? Jú, vist – tá fyrst var hann komin á mál – og saman við soninum Jóhan, skipa- og bátabyggjara, gjørdi hann tekning og yvirslag yvir eina slupp upp á 120 tons. Og tann, ið kendi Lias í Rættará, veit, at hjá



Lias fekk sær bátaverkstað úti í Álakersvík í 1905. Verkstaðurin (húsini bæði vinstrumegin) er burtur, men tey trý neystini standa framvegis.



Verkstaðurin hjá Lias í Rættará. Sornhúsið hómast dygst omanfyri. Áður stóð spælið, ið togaði bátarnar niðan, millum húsini, men mátti flytast niðan um sornhúsið, tá ið høllin varð útbygð niðaneftir.

honum var ikki langt frá ætlan til gerð. Men deyðin kom, og Lias fekk ikki sín kongstanka útintan”.

Sonurin Jóhan Johansen, seinni Meitilberg, tók við, tá ið faðirin var farin. Í teimum vánaligum tríatiárunum steðgar arbeiðið í Álakeri, og harvið virsemið, sum Lias í Rættará grundlegði í 1898. Annar sonur Lias Eliesar hevur greitt frá, at faðirin var við til at smíða 135 motorbátar.

Verland Johansen skrivar

Verland Johansen, sonur Lias í Rættará, hevur skrivað um tíðina hann var smádrongur og hálvvaksin. Í einum brotið skrivur hann: „Pápi hevði verkstað og sleipistøð úti í Álakersvík. Har vóru nógvir menn í arbeiði, og okkum smádreingjum dámdi væl at vera har

úti, fjasa við okkurt smátt og við hvørt gera okkurt til nyttu. Tá havi eg verið eini 6-7 ár. Teir smíðaðu motorbátar við dekki í, og tað var ikki smávegis, teir fingtu frá hondini. Einir 25-30 mans arbeiddu har, tá ið tað var upp á tað mesta.“

Hetta vóru útróðrabátar, og við tað at teir vóru deksbátar, kundu teir vera til havs einar tveir dagar í senn. Teir høvdu lugar og kabúss, so væl bar til at kóka sær ein drekkamunn – og døgurða um so skuldi verið. Eisini bar til at fáa sær ein blund á beinkinum í lugarinum.

14 bátar av bakkastokki

Og Verland heldur fram: Olaf beiggi segði mær einaferð, at í einum ári fóru 14 bátar av bakkastokki. Kanska tveir hava verið næstan

lidnir við ársbyrjan. Tað var soleiðis, at har vóru tvey stór hús at smíða bátarnar inni í, so væl bar til at arbeiða í øllum veðri og eisini seint bæði vetur og summer.

Ljós høvdu teir eisini. Tað kallaðist lux-lampur. Frá einum stórum petroliumstanga gingtu heilt kløn koparrør, sum vóru so long, at tey rukku inn í teir bátar, sum vóru innilokaðir, og annars runt á verkstaðnum. Tað einasta, sum var eitt sindur óheppið við hesum slagnum, var netið, sum gav ljósið. Hetta netið, ið var til støddar sum ein tjúkkur tummil, var ógvuliga veikt og brotnaði lætt, kom tað at onkrum. Men væl lýstu tey. Í 1921 kom el-ljósið, og tá var alt lættari. Arbeiðstíðin var 60 tímar um vikuna. Arbeiðt varð frá sjei á morgni til sjei á kvøldi hvønn gerandisdag. Einku var, sum æt ferja.

Seinni, tá ið eg var um 12 ára aldur, arbeiddi eg ofta har úti seinnapartin eftir at vera komin úr skúla. Tað kundi vera at saga brenni til dampketilin og at ansa eftir fýrinum. Eisini at bota rivur í gomlum árabátum og tjøra teir.

Menn kring allar Føroyar fingtu sær motorbátar

Undir fyrra verðinskriggi og frammanundan vórðu nógvir motorbátar smíðaðir. Tá var nógvir útróður, og menn kring allar Føroyar fingtu sær hesar bátar, sum vóru 8-14 tons. Fleiri vórðu gjørdir til Íslands, tann størsti var um 45 tons. Hann fekk navnið Bragi. Tá hann skuldi byggjast, noyddust teir at vaksa um tað størsta verkstaðið við o.u. 10-12 metrum.



Stakkafossur TG 331 í Íslandi í 1922. Maðurin er Andrias Nolsøe, Andrias á Tanganum á Tvøroyri. Hann átti bátin, men seldi íslendingum hann í 1924. Lias í Rættará smíðaði Stakksáfoss í 1918.

Áðrenn útbyggingina, var so gott pláss millum verkstaðið og sornhúsið, at spæli, ið togaði bátarnar upp á bedingina, stóð har, og tað kravdi nógv pláss.

Hetta var eitt sokallað gangspæl, Capstan. Tvey long spír vóru stungin á kross gjøgnum yvirpartin, so at fyra ella átta mans kundu ganga runt og runt, meðan hivað varð. Frá spælinum varð veirurin malin upp á eina trumlu. Spælið varð flutt niðan um sornhúsið, tá bygt var upp í verkstaðið, og trumlan kom at standa inni í sornhúsinum. Nú, vit skriva 1984, eru enn einir 12 bátar frá teirri tíðini í brúki.

Ein hending

Og Verland Johansen heldur fram: Eg havi verið um 13 ára aldur og plagdi, sum áður sagt, at vera úti í Álakeri í ferju ella eftir skúlatíð at gera eitt sindur til nyttu. Henda dagin skuldu teir toga ein bát upp, og eg var settur at vinda veirin upp á trumluna, meðan

SJÁLVLÆRDIR HANDVERKARAR



Forkunnug mynd tikin av skálatrøð um 1904. Müllers pakkhús líkist sær sjálvum, og uttast hægumegin, á Høgukai, smíðar Lias í Rættará motorbát. Vinstrumegin Müllers pakkhús, har ið Tórshavnar skipasmiðja varð grundað, smíðar Laurits í Mortansstovu helst fyrsta motorbátin Dan. Ytst vinstrumegin Konslarapakkhúsið.

einir fyra ella seks mans gingu og mólu spælið.

Pápi ansaði eftir niðri á bedingini, og tá ið steðgast skuldi at hiva, blásti hann í eina floytu, tí ikki sást niðan. Alt gekk, sum tað skuldi, til einaferð tá ið veirurin kom fastur í spælið. Teir steðgaðu at hiva og lórðau eitt sindur, so eg fekk rykt hann leysan.

Pápi kemur niðan at vita, hvat var galið. Teir søgdu, hvussu vorðið var, og pápi gav mær eina ábreiðslu.

Eg segði, at eg kundi ikki gera við, at veirurin hevði kíla seg fastan. Hann bað meg tiga og passa mitt arbeiði. Tá ið vit vóru komnir heim til døgurða, segði hann við meg, ógvuliga álvarsamur, at tá ið hann segði

nakað úti á verkstaðnum, so vildi hann ikki hoyra nakran muta ímóti. Soleiðis var hann. Úti á verkstaðnum vóru vit, synir hansara, ikki øðrvísi enn allir aðrir. Tað gav at bíta, einaferð eitt systkinabarn mítt arbeiði har. Hann hevði fingið eina skortfleingju frá pápa um okkurt og segði: „Tygum eru ein deiligur pápabeiggi“. Og svarið, hann fekk, var: “Her úti eri eg eingin pápabeiggi!“.

Tá ið eg fór úr skúlanum, arbeiði eg eina tíð úti í Álakeri. Ikki mundi tað vera stórvegis, men alt, sum ein drongur kundi gera. Ta tíðina smíðaðu teir nógvar feroyskar bátar, sum fóru til Íslands at rógva út. Tað vóru seksmannafør. Okkurt um átta ella tíggju vórðu send av stað í senn við einum norskum skipi, sum sigldi upp á Føroyar og Ísland.

Bygdu fleiri motorbátar til Íslands

Undir fyrra krígunum, og árin aftaná vórðu fleiri motorbátar bygdur til Íslands. Teir vórðu latnir siglingarklárir, og vanliga sigldu íslendingar bátarnar yvir sjálvir. Tann seinasti skuldi tó fírst við skipi. Tað var ein 12-14 tons bátur. Eg minnst, tá ið hann var skipaður út til skipið. Eg slapp við. Fast varð gjørt á hann, og so at hiva. Men ólukkutið, ikki fekst hann inn um stokkin – bummurin var ov lágur. Teir royndu alt tað, teir kundu, men einki batti. Har var einki at gera. Báturin varð so lagdur fyri teym á Vestaru vág, og har mundi hann liggja tað mesta av einum ári – Christian í Dali keypti hann. Hetta var tann seinasta Louisa. Teir hjá Liasi smíðaðu tríggar motorbátar, sum fingið navnið Louisa.



Í 1912 var fyrsta Luisa á fiskivinnustevnu í Keypmannahavn. Farið liggur her í Skovshoved havn, og skiparin, Christian Christiansen, Loðsurin nevndur, stendur aftan fyri ruffið.

Tríggir deksbátar við navninum Louisa

Christian Christiansen, Christian í Dali í Havn, átti allar bátarnar, sum fingið navnið Louisa. Seinasta Louisa – hana, sum Verland Johansen nevnr – átti hann saman við soninum Sofus Dal Christiansen. Frágreiðing Verlandssamsvarar við ta, sum stendur í smíðiváttan byggimeistarans, ið nevnd var bilbræv: „Undertegnede erklærer herved paa Tro og Love, at jeg paa mit Værft, Elias Johansens Skibs og Baadebyggeri i Thorshavn i Aaret 1925 har bygget Motorkutter Louisa af Thorshavn til og for regning af: Hr. Kjøbman Steffan Jacobsen, Faskrudsfordog dog ikke fuldført, men solgt til Sofhus Dal Christiansen og Christian Christiansen begge af Thorshavn, og fuldført for deres Regning“.

Fyrsta Louisa á fiskivinnustevnu

Fyrsta Louisa varð flotað í 1912; tá var ein gamal fyribils motorur settur í hana. Hon

var 6,32 tons. Við farinum sigldu Loðsurin, sum Christian Christiansen varð róptur, hetta sama summarið til Keypmannahavn á fiskivinnustevnu. Við á ferðini vóru sonur hansara, Sofus Dal Christiansen, Jóhan Christiansen (Hanseman hjá Mikkjal), Jákup Hans Jacobsen hjá Kaldbaks Peturi og Harald Joensen (Haraldur innan fyri á úr Miðvági).

Steðga var í Keypmannahavn í 14 dagar, og síðan varð farið til Humlebæk at fáa nýggjan Gideon motor.

Heldur vánaligt veður var at sigla, serliga til Danmarkar, men teir komu heim aftur í øllum góðum um Ólavsøkuna hetta sama summarið.

Donsk bløð skrivaðu um henda sjálvsama bátin, sum komin var úr Føroyum á fiskivinnustevnu í Keypmannahavn.

Christian í Dali seldi Thomsen á Tvøroyri hesa Louisu, sum fekk navnið Ørn. Jákup á Hólum í Sandvík leigaði hana at rógva út við,

SJÁLVLÆRDIR HANDVERKARAR



Farmaskipið Eli liggur svínabundið úti fyrri stabban í Vágsbotni. Stóra ferðamannaskipið á Havnini man hava havt hönvudsáhugan hendan dagin

og seinni keyptu Dánjal á Hólum í Sandvík og synir hansara hana. Teir fiskaðu ófóra væl, og onkran túrin vóru teir úti á Føroya Banka. Aftan á seinna kríggjð riggaði Dánjal av, og eigaraviðurskiptini broyttust. Niclas Joensen í Sandvík keypti part í Ørnini, og seinni átti hann bátin einsamallur.

Í fimmtiárunum varð Ørnin seld Eliasi Jacobsen í Sørvági, og haðani fór hon til Klaksvíkar – til Karl Nielsen og Dánjal Jacobsen. Seinni keypti Karstin Hansen, Klaksvík, part og síðan allan bátin. Seinni seldi Karstin Hansen bátin til Hans Johansen, Hans hjá Talis í Havn, bátin. Seinasti eigarin var Eyðfinn Petersen í Havn. Sum skilst, stóð

báturin uppi á landi í Signabø seinastu árin til hann var upphøgður.

Onnur og triðja Louisa

Onnur Louisa varð smíðað í 1916; hon var 10,76 tons. Hon hevði fleiri eigarar m.a. Kjølbro í Klaksvík.

Triðja Louisa fór úr bakkastokki í 1925. Hon var 13,36 tons og var millum seinastu før, sum bygd vóru hjá Lias í Rættará. Triðja Louisa hevði nógvar eigarar. Í 2000 var hon skrásett á Tvøroyri við navninum Tindur, og fór úr skrásetingini í 2002.



Linde Gas } **AGA**
FØROYA GASSØLA

Ídnaðar- og propangass
Skeriútgerð
Sveisiútgerð
Hitaovnar
Gassútgerð
Stórkøksútsgerð
Køligass

Upplatingartíðir :

mána, -friggjadag

8:00 - 17:00

Tlf, 315544

e-mail: Gassola@gassola.fo

www.gassola.fo

gimmix.fo
- alskyns reklámulutir

Tel. 224692 & 211083

„ROYNDIN“

Hans B. Arge varð føddur 15. juni 1896. 18 ára gamal fór hann á nýstovnaða motorpassaraskeiðið í Havn. Aftan á lokið prógv flutti hann til Danmark og fór í maskinlæru á Orlogsverftinum í Keypmannahavn. Ein part av tíðini búði hann á lælingaheiminum, har eisini aðrir føroyingar, sum vóru í handverkslæru í Keypmannahavn, búðu. Í Keypmannahavn hitti Hans, Andreu Toftum úr Vági, sum hann seinni giftist við.

Í 1920 doyði faðirin, Petur Arge, og eftir hann stóð m.a. smiðjan úti í Grind. Hans hevði hug at føra smiðjuna víðari, men av tí at hann ikki var 25 ára gamal, var hann ikki myndugur eftir tágaldandi lóg. Tí mátti hann søkja amtið um "Fuldmyndighedsbevilling". Hetta fekk hann 18. september 1920.

Dreymurin hjá Hans var at byggja ein bátamotor til føroyska bátin, og helst hevur tað verið hetta, sum fekk hann til at seta upp eitt lítið metalstoyparí. Í smiðjuni var essa og á loftinum stóðu dreygubonkur og aðrar maskinur.

Formi- og stoypiteknikkinn og konstruktiónstekning hevði hann lært í Keyp-

mannahavn. Dreymurin gekk eisini út, tí nøkur ár eftir, at hann hevði sett seg niður úti í Grind, stóð tann fyrsti motorurin liðugur; hann varð kallaður Royndin. Hvussu nógvir motorar av hesum slagnum vóru gjørdir er óvist, men tað sigast, at tríggir eru varðveittir.

Framleiðslan av Royndini steðgaði m.a. tí hann ikki var kappingarførur í prísi. Stoyparið virkaði tó væl í mong ár, og mong vóru tey skrávubløðini – og aðrir maskinlutir – sum vóru framleidd hjá honum. Kortini kom ikki rættulig gongd á framleiðsluna, fyrr enn seinni heimsbardagi forðaði føringum at fáa eykalutir til skipsmotorar og –maskinur.

Hans fór tá fúsus undir at víðka um stoyparið og maskinverkstaðin. Nógv nýggj tól vóru keypt úr Bretlandi. Dreyibeinkirnir gingu nátt sum dag til at snøgga tað til, sum stoypt varð, og ta tíð, tá mest var at gera, vóru tveir mans á verkstaðnum, sum einki annað gjørdi enn træmodell av tí, ið stoypast skuldi, og trý vaktarskipti av maskinmonnum. Tær neyðugu tekningarnar gjørdi Hans sjálvur.

Seint í 1940-árunum fór Hans Arge undir at konstruera ein rennistrong til kolarbeiði í

Famjin. Hann var gjørdur við sjálvætandi kurvum. Seinni gjørdi hann rennistreingir í sambandi við bátaspøl til bátadráttin á Trøllanesi, Mikladali, Kirkju og aðrastaðni, har høgt berg er at draga bátar og förung uppum.

Nógv vóru reiðaravirkini, sum høvdu smiðjuna hjá Hans til at væla um motorar og annað. Serliga nógv var at gera, áðrenn skipini fóru út um várið.

Nógvir vóru teir, ið stóðu í læru hjá honum og gjørdust maskinmenn og maskinmeistarar, talið man liggja millum 40 og 50.

Sum tíðin leið og fabriksgjørdir eykalutir aftur kundu fáast, minkaði hendan framleiðslan so við og við, og tá heilsan fór at bila, fór Hans burturav at gera føroyskar skreytlutir við innløgnum silvuri, eitt kynstur, hann lærði av pápanum, og sum í sløkum tíðum var hent at triva í. Eisini her liggur eftir hann ein stór framleiðsla.

Betri smiði enn Hans B. Arge við størri listarligum hegni skalt tú leita leingi eftir. Tað var eftirmælið, hann fekk, tá hann andaðist 10. mars 1963.



Hans og systurnar Dea, Bette og Lina



Einasti føroyski bátamotor „Royndin“, sum Hans framleiddi

Ídnaðar- og garaguhurðar

Spyr fyrst hjá okkum: tlf. 31 99 92



Sp/f. Tórshavnar Maskinverkstaður

Vestara bryggja - Box 3135 - FO 110 Tórshavn

Ein depil innan skipatænastur

www.mest.fo

At smíðja, umvæla og umbyggja skip og verksmiðjur er okkara avbjóðing.

Men **MEST** er eisini so nógv annað.

Vit bjóða m.a.

- Serkøn fólk og vælútgjærdar smiðjur
- Landsins størstu goymslu av eykalutum
- Projekt- og teknistovuarbeiði
- Stórar bedingar og turrdokk
- Leigu av sleipibátum og kranum
- Titringsmátningar (vibratiósanalysur)



MEST

MEST
P.O. Box 65
FO-110 Tórshavn
Faroe Islands

Tel +298 30 11 00
Fax +298 30 11 01
info@mest.fo
www.mest.fo

rør-tænastan
v/EYÐFINN HANSEN TLF. 22 81 80
Vatn · Hiti · Sanitet · Ventilatiún

aquatherm BAXI ROYALSCANDINAVIAN VÖLUND VÄRMETEKNIK

HVS-VEITARIN TIL VINNUNA



HITAPUMPUR
KETLAR
VENTILATIÓN
RØR OG FITTINGS
BÆÐIRÚSMØBLAR
GOSBÆÐ

Okkara
døgntænasta
er at hitta á
tel. 200 345

Tí velja handverkarar Demich

- Vit veita bestu ráðgevingina
- Vit umboða dygdarvørur
- Vit hava kappingarførar prísir
- Vit hava góða kundatænastu
- Vit hava døgntænastu
- Vit hava framkomnar blikksmiðju

(Har vit kunnu tilevna inndekningar upp til 3 m)



demich

Hiti · Ventilatiún · Sanitet

Okkara dygd – tín trygd!

www.demich.fo

VIÐGERÐARTRYGGING

Slepp undan bíðilistum

FÁ VIÐGERÐ INNAN 10 ARBEIÐSDAGAR

Viðgerðartrygging er trygging, sum tryggjar tær eina skjóta og góða viðgerð, um tú gerst sjúk/ur ella ert fyrri vanlukku.

Við hesi trygging verður tú effektivt og trygt leidd/ur gjøgnum sjúkrahverð, skurðviðgerð og eftirviðgerð.

Møhlholm Forsikring A/S tekur sær av at fáa tær eina tíð á privatsjúkrahúsi ella privatum viðgerðarstovni, sum hevur serkunnleika. Allar vanligar útreiðslur hjá góðkendum viðgerðarstovnum í Føroyum, Danmark, Skandinavia og Týsklandi eru umfataðar í hesi trygging. Tú kanst velja at viðka tryggingina til eisini at umfata flogferðaseðil millum Føroyar og Danmark aftur og fram.

Vend tær til okkum á telefon 345700 ella betri@betri.fo og hoyr meira um okkara Viðgerðartrygging.

